

Adventi várakozás, lelki megújulás

A hideg tél beköszöntével az ünnepi készülődés melegségével és hangulatával találkozhat, aki ellátogat városunk adventi rendezvénysorozatára. Valamikor régen éjfél harangszó hirdette az advent és az egyházi újév kezdetét. A régiek szigorú böjtöt tartottak és hajnali misékre jártak.

Az adventi időszakhoz számos babona, hiedelem és népszokás tartozik.

Az ünnepekhez tartozó szabályok betartása nem csupán a felkészülést és ünneplést jelentette. Az egyszerű, szürke hétköznapokból való kilépéssel a várakozás napjait az ünnephez közelebbinek érezhetjük. Az adventi angyalok a négy vásárnapon ellátogatnak az emberek közé. Szeretetet és békességet hoznak a tiszta szívű várakozóknak.

A várakozást jelző adventi koszorú hagyománya ősi idők óta idéz,

kapcsolatban van a téli napforduló szokásaival. Alkalmat teremt a lelki megtisztulásra és megújulásra, hogy az ünnep csakugyan ünnep legyen, és a megérdemelt figyelemmel fordulhassunk szeretteink felé. A koszorún világító négy gyertya, valamint a karácsonyfa fényei a világ világosságát, a fény születését jelképezik.

Az advent az ünnepekre való ráhangolódás, a készülődés ideje. A

sok várják. A hagyományos betlehemi műsor mellett december első szombatján fellépett a nedelišæei Josip Vrhovski Kultúr és Művészeti Egyesület énekkara. A fürdő vendégeit a hétvégén aquafitness és aquarelax, a gyereket mini-manó torna várja. Az ünnepi díszbe öltöző város-



Karácsonyi fények Karos főutcaján.



Élő betlehem a fürdő előtt...



...és a horvát kórus koncertje.

Zalakarosi Fürdő előtti téren az adventi hétvégén a gyereket élő betlehem és állatsimogató, valamint kreatív foglalkozá-

sunk hétről hétre színes és változatos programokat kínál az idelátogatóknak. December 7-én RiseFm Nite Force Party – éjszakai élményfürdős bulival várják az érdeklődőket. December 15-én a Nagykánizsai Fúvós Együttes fellépését tekinthetjük meg. Karácsonyi vásár, forralt bor, sült gesztenye és a mézeskalács illata mellett hagyományos karácsonyváró koncertek és faklyás felvonulás is várja a vendégeket a hosszú téli estéken.

Novemberi testületi döntések

A két ülés között történt eseményekről szóló polgármesteri beszámolóval kezdte november 28-i ülését a képviselő-testület.

KÉPBE KERÜL-E AZ ELKERÜLŐ?

A napirend során képviselői kérdések megválaszolására is sor került. Böröcz József arra volt kíváncsi, hogy a nemrég kiépített feszültség szabályozók mennyi megtakarítást jelentenek a városnak? Kérdésére egész éves tapasztalat híján a hivatal még nem tudott választ adni. Marton Tamás a LED-pályázatnál szakmai felelős kijelölését javasolta. Az iskolai riasztórendszer kiépítéséhez kapcsolódva a testület elfogadta, hogy az átalakításhoz a polgármester 400 ezer forintig saját hatáskörben is dönthessen a szükséges lépések megtételében.

A várost elkerülő út megépítésének kérdését is felvetette Marton Tamás. A téma azért kerülhet napirendre – mondta –, mert az ehhez készült terveket ismét felül kell vizsgáltatni és aktualizálni, s ez komoly összeg. Érdemes-e ezt megtenni, várható-e, hogy az elkerülő út építése megkezdődik? – kérdezte.

Klie Zoltán városi főépítész válaszában elmondta: amennyiben most frissítik a terveket, azok újabb négy évig érvényesek lesznek. Ugyanakkor, ha előkészített projekttel rendelkezik a város, jó esélye van annak, hogy pályázaton is részt vehessen, információi szerint pedig ennek kiírása várható.

JÖVŐRE MEGSZORÍTÁSOK

Az ülésen elfogadta a testület a 2012. évi költségvetés áttekintéséből adódó módosítását, valamint a költségvetés 1-3. negyedévi teljesítéséről szóló tájékoztatót. Szíjártóné Gorza Klára könyvvizsgáló jellemzése szerint az eltelt időszakban kiegyensúlyozott gazdálkodás, időarányosan teljesült kiadások és bevételek jellemezték az önkormányzatot, likviditási problémák nem voltak.

Az összevont bizottsági tárgyalás után elfogadásra javasolta a város jövő évi költségvetési koncepcióját a képviselő-testület.

– Január elsejétől feladat alapú finanszírozás lép életbe az önkormányzatokat illetően. Píllanatnyilag sok a bizonytalanság, de számolni kell azzal, hogy működési és felhalmozási területen a források nem lesznek elegendőek a kiadásokra, ezért a kötelező feladatellátásra kell a nagyobb figyelmet fordítani. Valószínű, hogy mindenképp megkorlátásokat kell alkalmazni a zalakárosi önkormányzat vonatkozásában is – közölte a könyvvizsgáló.

MARAD A KOMMUNÁLIS ADÓ, ÉS LESZ SZEMÉTSZÁLLÍTÁSI DÍJ

Hosszasan tárgyalták a képviselők az adóügyi feladatok ellátásáról szóló tájékoztatót, illetve az adóreform ügyét. A vita a szemétszállítás dilemmái körül alakult ki. A szolgáltató ugyanis jelezte, hogy legalább 30 százalékos díjemelést kíván bevezetni a jövő évre vonatkozóan, a fő kérdés az ülésen az volt, vajon ebből az önkormányzat mennyit, és milyen módon hárítson át a lakosságra.

A pénzügyi és városfejlesztési, valamint a humánpolitikai bizottság a kommunális adó eltörlését javasolta, ezzel párhuzamosan a szemétszállítási díj két lépcsőben történő emelését, s a heti egyszeri szemétszállításra való visszaállást. Ugyanakkor hangsúlyozták: a szelektív gyűjtés lehetőségére a lakosságot még inkább rá kell vezetni, s az oktatási intézményekben már a kisgyerekek is el kell, hogy sajátítsák e módszert. A szelektíven gyűjtött szemét elszállítása ugyanis jóval olcsóbb, mint a vegyes hulladék kukából történő begyűjtése és elszállítása.

Az igazgatási és ügyrendi bizottság azt javasolta, hogy a zártkerti utcákban, ahol nem élekvitel szerűen tartózkodnak a lakók, szemét elhelyező és zsákgyűjtő pontokat alakítsanak ki, hasonlóan a szelektív szigetekhez.

Novák Ferenc polgármester a heti egyszeri szállítást átgondolásra javasolta. Kötő Attila alpolgármester arra hívta fel a figyelmet, hogy a szelektív gyűjtés a jövőben igen fontos kérdés lesz, a szemét kezelése európai szinten is komoly problémát okoz. Az is igaz, hogy nyáron gond, az er-

jedések miatt is a heti egyszeri szállítás. Átmeneti megoldásként javasolta, hogy szállítás heti kétszer legyen nyáron, utána egyszer.

Miután azonban kiderült, hogy a heti egy alkalmas üritéssel jelentős összeget semmiképpen nem takaríthatna meg a város, a képviselők maradtak az eddigi heti kétszeri szállításnál.

A vita azonban folytatódott, hiszen a kommunális adó megtartása és eltörlése ügyében még nem jutott dűlőre a testület. Dr. Józsa Zsannett jegyző véleménye az volt, hogy a kommunális adónak meg kellene maradnia, illetve ennek emelését kell inkább megvalósítani, már csak azért is, mert ha csak szemétszállítási díjat szedne az önkormányzat, akkor a szolgáltatónak minden lakóval külön kellene szerződést kötnie. Szirtes Balázs ugyancsak a kommunális adó megtartását javasolta. Végül az a döntés született, hogy jövő évben éves szinten három ezer forinttal emeli az önkormányzat a kommunális adót, ezzel az összeggel is a legalacsonyabb ez a környező településekkel összevetve – s még az első negyedév végéig kidolgozzák a szemétszállítási díj koncepcióját is. Lényeges érvként merül fel az is, hogy amennyiben nem a kommunális adó kerül emelésre, hanem a lakosságnak kellene a szemétszállítási díjat megfizetni, az jelentősen nagyobb terhet jelentene az itt élőknek. Elfogadták a város természeti értékeiről szóló beszámolót (erről más helyütt bővebb tájékoztatót olvashatnak), és azt, hogy az önkormányzat ez évben is meghirdeti az adventi környezetszépítő versenyt, ám a következő évben más jutalmazási rendszert dolgoznak ki.

HÁZIRENDET SÉRTŐ HAJLÉKTALANOK

Elfogadta a testület a parlagra feljuttatott elleni védekezésről szóló beszámolót, s közterület „kereszteléséről” is döntött: a Bor utcából nyíló kis utcát Tónainak nevezték el. Tárgyalta a testület a városban valós problémaként jelen lévő hajléktalan kérdést is. Az érintett személyek ugyan intézményi elhelyezést nyertek, de az ottani házirend többszöri, súlyos megsértése miatt intézményi jogviszonyuk megszűnt. Jelenleg

Zalakaroson mellékhelyekben éltek és élnek élekvitelszerűen, egy ingatlan kivételével az ingatlan tulajdonosok tudomásával, engedélyével. Novák Ferenc polgármester jelezte: a szociális alapelátó központ figyelmét felhívták a hajléktalanokra, ugyanakkor az esti órák így is problémát jelentenek, különösen a hideg idő beköszöntével, így a rendőrség és a polgárőrség figyelmét is fel kell hívni a problémára.

ÖNKORMÁNYZATI TÁMOGATÁSSAL IS SZÁMOLHATNAK A CIVILEK

Leader-pályázat keretében kívánja megoldani a város a piac áthelyezését – határozott a testület. Ajánlati felhívás készül a Temető utcai árok lefedésére. A munkákat a város a jövő évi költségvetés terhére rendeli meg.

Döntés született a civil szervezetek által benyújtott támogatási kérelmekről is. A Karos Sprint Úszóklub 50 ezer forintos támogatást kap korosztályos úszóverseny megrendezésére, a Zalakáros Sportjáért Közhasznú Közalapítvány 270 ezer forintot triatlon versenyre való felkészítésre, valamint kutya-gyerek kommunikáció iskolai rendezvényhez. A Karosi ifjak a parkerdő tisztítási akcióra és honismereti kirándulásra 180 ezer forintos támogatást kaptak, az iskolai alapítvány tanulmányi versenyekhez 100 ezer forintot. Az új templomért alapítvány gyóntatószék építéshez 500 ezer forintos támogatást kap. A keszthelyi Georgikon Alapítvány a neves szőlőnemesítő, dr. Bakonyi Károly munkásságának elismeréseként emlékművet állít, melyhez az önkormányzat 100 ezer forinttal járul hozzá. A Zalakárosi Civilek Egyesülete elsősegély tanfolyamok és adventi családi programok szervezésére, valamint esz-közbeszerzésre 300 ezer forint támogatást kapott, a turisztikai egyesület 90 ezer forintot az autós élményhétvége megrendezéséhez. Az Ezüst Klub karácsonyi és szilveszteri rendezvényre 70 forintos támogatást kapott. Együttműködési megállapodást ír alá az önkormányzat a központi ügyeleti ellátás biztosítása érdekében az Országos Mentőszolgálatl, erről is döntött a testület.

A VÁROSMARKETINGES MUNKÁJÁNAK ÉRTÉKELÉSE

A marketing téren jelentős eredményeket ért el a város, ezért elismerését fejezte ki a képviselő-testület a Turisztikai Egyesület jelenlévő elnökének, ezzel egyben nyilvánította azt is, hogy jó döntés volt városmarketinges alkalmazása múlt év júniusától. Ez alapján javasolta a képviselő-testület Jámbor Timea településmarketing és kommunikációs vezető munkaviszonyát 2013. 01.01-vel határozatlanra időre módosítani. Kérte, hogy ezután a Községi Házsal való együttműködésre is fordítson fokozottabb figyelmet.

ELISMERÉSEK ADOMÁNYOZÁSA

Elismerések adományozásáról döntött a képviselő-testület, melyek a 2012. december 17-i ünnepi ülésen kerülnek kiosztásra.

A zárt ülés döntéseiről

LAKÁSCÉLÚ TÁMOGATÁSI KÉRELEM

Lakáscélú támogatási kérelem megvitatására került sor, melyhez a képviselő-testület további kérdések tisztázását kérte a hivataltól.

ZALAMERENYE KÉRELME

Zalamerenye Község Önkormányzata közös önkormányzati hivatal kialakítását kérte levélben a képviselő-testülettől, mely azt el is fogadta. Zalasabar Község Önkormányzata hasonló tartalmú kérést fogalmazott meg. Ezen kívül Garabonc, Nagyrada, Zalasabar és Zalamerenye községek információkat kértek az önkormányzattól, hogy – amennyiben mind a 4 település

Zalakaros Polgármesteri Hivatalához kívánna csatlakozni – azt milyen feltételekkel tudná Zalakaros biztosítani.

(Az önkormányzati törvény kimondja, hogy a városi, valamint a kétezer fő meghaladó lakosság-számú települési önkormányzat képviselő-testülete nem tagadhatja meg a közös önkormányzati hivatal létrehozására irányuló megállapodás megkötését, ha azt a vele határos település kezdeményezi.” Mötv.85.§/7/ bek. – a szerk.)

HIVATAL ÁTSZERVEZÉS

A jövő évi változások miatt szükségessé vált változások alapján a hivatal átszervezésére tett javaslatot vitatta meg és fogadta el a képviselő-testület.

KISTÉRSÉGI MUNKASZERVEZET FELADAT-ÁTVÁLLALÁSA

2012. december 31-ével a Zalakaros Kistérségi Többcélú Társulás Koordinációs Irodája megszűnik. A társuláshoz kapcsolódó további feladatok ellátása céljából kért a társulás Zalakarostól és Zalaoktatótól ajánlatot arra vonatkozóan, hogy amennyiben az adott hivatal látná el a munkaszervezet további feladatait, azt milyen feltételekkel vállalná.

A testület döntött, megfogalmazta ajánlatát, igaz, sok kérdés volt, mely még jogilag nem teljes körűen szabályozott.



TISZTELT ZALAKAROSI LAKOSOK ÉS INGATLAN TULAJDONOSOK!



Zalakaros város illetékességi területén **2013. január 1. napján hatályba lépő helyi adó mérték változások** az alábbiak.

I.

Zalakaros Város Önkormányzat Képviselőtestülete a 35/2012. (IX.14.) számú rendeletével módosította a helyi adókról szóló 10/2001. (VIII. 1.) rendeletét.

Ezen módosítás értelmében a tartózkodás után fizetendő idegenforgalmi adó mértéke 2013. január 1. napjától 415.- Ft/fő/vendégéjszaka.

Az egyéb szálláshely szolgáltatást igénybe vevő vendégek 23 %-os adókedvezménybe részesülnek, így részükre változatlanul 320.- Ft/fő/vendégéjszaka maradt az idegenforgalmi adó mértéke.

II.

Zalakaros Város Önkormányzat Képviselőtestülete a 43/2012. (XI.28.) számú rendeletével módosította a helyi adókról szóló 10/2001. (VIII. 1.) rendeletét.

Ezen módosítás értelmében 2013. január 1. napjától a magánszemélyek kommunális adójának mértéke 16.000.- Ft/adótárgy/év.

III.

Zalakaros Város Önkormányzat Képviselőtestülete a 43/2012. (XI.28.) számú rendeletével módosította a helyi iparüzési adóról szóló 27/2009. (XII.18.) rendeletét.

Ezen módosítás alapján 2013. január 1. napjával megszűnteti az ideiglenes, alkalmi jelleggel végzett vállalkozási tevékenység után fizetendő napi iparüzési adót.

Zalakaros, 2012. november 29.

Dr. Józsa Zsanett
Jegyző

A BALATONI RÉGIÓ RÉSZÉKÉNT

Ismerd meg a Balaton téli arcát címmel szervezett tanulmányutat a Magyar Turizmus Zrt. Balatoni Regionális Marketing Irodája a Balatoni TDM-ek és Tourinform irodák részére. A tanulmányút városunkat, mint a Balaton régió kiemelt települését is érintette. A Balaton marketingkommunikációjában a fürdőváros adta szezonhosszabbítási lehetőség komoly szerepet játszik. A zalakarosi fürdőfejlesztések mindezt alá is támasztják és kiszolgálják – jelezte Jámbor Timea, a városmarketinges szakember. A tanulmányút résztvevői a várossal, a fürdővel, valamint a turisztikai egyesület munkájával ismerkedtek meg, utóbbiról dr. Burján Richárd, az egyesület elnöke előadásában (a fotón).



PÁLYÁZAT



Zalakaros Város Önkormányzata nyilvános versenyeztetéssel pályázat útján **hasznosításra vagy értékesítésre meghirdeti az önkormányzat tulajdonát képező 287/12 hrsz-ú 3925 m² nagyságú beépítetlen belterületi ingatlant**, melynek legalacsonyabb négyzetméter ára/használati díja: **12.400 Ft/m²**.

A pályázat feltételeiről szóló tájékoztató átvethető és a kiírás **50.000 Ft** befizetése ellenében megvásárolható a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Osztályán (8749 Zalakaros, Gyógyfürdő tér 1. II.em. 204 szoba Tel.: 93/340-100) 2012. november 29. és 2012. december 11. 10,00 között ügyfélfogadási időben. **Az ajánlatok benyújtásának határideje: 2012. december 11. 10,00 óra.** A tárgyalás időpontjáról az ajánlattevők értesítést kapnak.

Több száz facsemete kiültetése kezdődött meg nemrégiben városunk területén. Korábban beszámoltunk már arról, hogy az önkormányzat a Nyugat-dunántúli Operatív Program pályázat keretében a Zalakaros – fenntarthatóság és turizmus című pályázaton közel 30,5 millió forintos támogatást nyert.

A projekt keretében zöld terület csapadékvízrel történő öntözésének megoldása, az óvoda, az iskola, a kertmozi és a Sport Hotel lefolyó csapadékvízének összegyűjtése, öntözővízként való újrahaznosítása valósult meg. Emellett a meglévő zöldterületek fejlesztésére, őshonos fák ültetésére is nyílt lehetőség az Égerfa és a Juhar köz mindkét oldalán, a Hegyalja utcánál a Park

Helyi védettség

Zalakaros Város Önkormányzat Képviselő-testülete 2012. november 28-i ülésén tárgyalta a helyi természeti értékvédelem kérdését és 44/2012. (XI. 29.) számú rendeletével helyi jelentőségű védett természeti területté/védett természeti értékke nyilvánította az alábbi területeket.

- (1) Európa Park és Termál úti arborétum
- (2) Termál úti fasor
- (3) Temetői fenyősor nevű területeket.

A területek természeti értékeinek felsorolását és természetvédelmi kezelési tervét a Zöld Zala Természetvédelmi Egyesület által készített Zalakaros város belterületének természeti értékvizsgálata és természetvédelmi kezelési terve tartalmazza, mely egyben a rendelet melléklete is, mely Zalakaros Város Polgármesteri Hivatalában az érdeklődőknek rendelkezésre áll.

Valamennyi terület Zalakaros Város Önkormányzatának tulajdonában lévő földrészletekre esik, ezért a rendelet zalakarosi ingatlanulajdonosokra kötelezettséget nem hárít, azonban mindannyiunk érdeke, hogy e természeti területeket/természeti értékeket megóvjuk a jövő nemzedékeinek.

Fásítások utcaszerte

SZÁZEZER NÉGYZETMÉTERNYI ZÖLDFELÜLET NÖVEKEDÉS



mondta: a Hegyalja utcában a kiültetés és a csemeték karózása már meg is történt. Ebben az utcában csepleszmelegy fákat ültettek el. E magas törzsre ott, zárt gömb koronájú fa kifejezetten alkalmas akár szűk utcák fásítására is.

A munkálatok jelenleg a Temető utcánál zajlanak, ahova a kertépítő cég száz, különböző fajtájú csemetét

utctól a Napnyugat közig mindkét oldalon, illetve a Napnyugat köztől a Temető utcáig a nyugati oldalon, a Gyógyfürdő téren, az óvoda melletti parkolónál; pótolhatja az önkormányzat a fákat a Galambok-Zalakaros közötti út mellett, s megtörténhet a temető északi oldala melletti terület védőfásítása is. A projekt keretében szelektív hulladékgyűjtő edények kerültek kihelyezésre az óvodánál és az iskolánál, mint jelleggel pedig 30 darab komposztáló edényt szerzett be a város.

A pályázat segítségével szemléltetőformáló kampány is indult a városban, mely a környezettudatos,

fenntartható életmód elemeit népszerűsíti. Felmérésre kerültek a település természeti értékei, melyeket egy tanulmányban való összegzése történik. Ebben konzorciumi partnerként a „Göcsej” Természetvédelmi Alapítvány működik közre. (Erről ugyanezen az oldalon olvashatnak beszámolót.)

A fásítást a csereszegtomaji székhelyű Magnólia Art Kertépítő Kft. végzi, akik november közepén szállították le a növényeket a Karos-Park Kft. behiáki telephelyére. A fásítást a Hegyalja utcában kezdték meg.

Horváth László Gábor, a munkálatok irányítója ott jártunkkor el-

ültet ki, többek között juhar, platán, kőris kerül a földbe.

– A fásítási tevékenységek során mintegy 100 000 négyzetméter zöldfelület növekedés történik, ami véleményem szerint igen jelentősnek mondható – nyilatkozta Novák Ferenc polgármester, hozzátéve: a pályázat nem titkolt célja a környezettudatos, fenntartható településüzemeltetési megoldások alkalmazása, a környezeti értékeket szem előtt tartó, „zöld” településképp fejlesztése és nem utolsósorban a város lakosságának szemléletformálása a fenntarthatóság, a környezettudatos életmód felé.

Természeti értékeink képekben

Városunk természeti értékeit ismertette meg diavetítéssel egybekötött előadásában az érdeklődőkkel Óvári Miklós, a Balatoni Nemzeti Park Igazgatóság botanikai szakreferense.

A könyvtárban tartott bemutatóból kiderült: bár kevesen tudnak róla, Zalakaros számos védett növényfajjal rendelkezik. A diavetítés során nemcsak a belterületi parkok, fasorok, az ott élő madarak, egyéb állatok, de a zártkertek, szőlőhegyek növény- és állatvilága, a külte-

rületek rétjeinek, erdőinek különleges növényei, állatai is láthatóvá váltak. Az előadó kitért a Csiccegető, a Kanicza erdő, a Bodoni-rét és a Banyavölgyi-patak bemutatására, a Kis-Balaton részét képező Gástyai-rétek



madár- és vízi világának bemutatására is, jórészt saját fotókkal illusztrálva az elmondottakat.

Közmeghallgatás a Városházán

NYILVÁNOSSÁG, VILÁGÍTÁS, NYUGDÍJASOK TÁMOGATÁSA A FELVETÉSEK KÖZÖTT

Közmeghallgatást tartott november 28-án a Városházán a képviselő-testület. Az alábbiakban a város és a hivatal felé megfogalmazott felvetéseket, kérdéseket, valamint az azokra adott válaszokat foglaljuk össze.

A nyilvánosság és a fürdő témájában tett észrevételeket Horváth Vencel. A testületi ülések közvetítése kapcsán kifogásolta, hogy azok blokkokban kerülnek adásba, s ez nem szerencsés, mivel vannak részek, melyek lemaradnak, ám az is előfordul, hogy egy-egy blokk többször ismétlődik. Egységes, folyamatos vetítésre tett javaslatot, és felvetette, hogy a képújsághoz hasonlóan a honlapon online is lehessen követni az üléseket. Kifogásolta továbbá, hogy bár a zárt ülések jegyzőkönyve szerencsére már kikerült a honlapra, a nyilvánosságának ezzel eleget tesz a hivatal, ám a testületi előterjesztések, illetve meghívók továbbra sem kerülnek föl, holott ezt törvényi kötelezettség is előírja. Kérdése az volt, hogy az összes nyilvános előterjesztést záros határidőn belül föl lehet-e tenni a honlapra?

Horváth Vencel a helyi kis-balaton vízi társulattal kapcsolatban is tett fel kérdést. Mint mondta, a vízi közmű hozzájárulások drasztikusan emelkedtek; a polgármester a küldött a társulás közgyűlésein, ő képviseli a település polgárainak érdekeit; részt vett-e ezeken az üléseken, megszavazta-e a díjakat, megkérdezte-e, milyen feladatokat fognak elvégezni ennek a díjnak a fejében? A belterületre vonatkozó fizetési kényszer lakosságra való áthárítását tervezi-e a város?

A fürdő kapcsán elmondta: 2012. november 7-én zárt ülésen hozott határozatot a testület arról, hogy felhatalmazza a polgármestert arra, hogy a Zrt. közgyűlésén 25 éves használati joggal átadhassa, vagy eladhassa nettó 11 ezer forint négyzetméterenkénti áron azt a fürdő melletti területet, mely Karos és a fürdő legértékesebb telke. Mint mondta: itt található a fürdő legértékesebb vízbázisának egyike, ezen található a D7-es gyógyvizes vízbázis. Az értékesítés után a gyógyvíz bázis hozzáférhetőségének műszaki kockázatai erősen emelkednek. A többi vízbázis a fürdőtől távolabb helyezkedik el, kedvezőtlenebb műszaki körülmények

között. Ha ott gond van, e területen ebbe a mélységbe nem lesz lehetőség belenyúlni a készletbe – mondta. Megkérdezte, ezen kockázatok mérlegelték-e, s eladás után a vízbázis esetleges pótlása érdekében mik lesznek azok a költségek, melyekkel a kieső kutat pótolni tudják?

Utóbbi felvetésre dr. Burján Richárd, a fürdő vezérigazgatója válaszolt. Elmondta: az ingatlan hasznosítása, értékesítés és használati jog biztosítása nem ugyanaz; itt pedig használati jog biztosításáról volt szó a határozatban. Az ingatlan ügynevezett beépítése azt jelenti, hogy egy fa karám kerülne ide.

– *Nem valós a veszély, amit Ön mond* – hangsúlyozta, hozzátéve: a közgyűlés minden elméleti lehetőségre gondolt. Való igaz, hogy a kuthoz nem lehet majd hozzáférni, ám amennyiben szerződés kötése sor kerül, a leendő használat kötelezik arra, hogy a szükséges kútművelési eljárásokhoz bármilyen terület

leti igénybevételt tűrni köteles legyen. Novák Ferenc polgármester ezt azzal egészítette ki, hogy független szakértő és önkormányzat által felkért szakértő is megvizsgálta a kérdést.

A vízi közmű társulattal kapcsolatos felvetésre Kötő Attila alpolgármester válaszolt. Elmondta: a vízi társulat a túlélésért küzd, ezért jelentkezett tagdíj emelési igény a menedzsment részéről, az ügyrend azonban az ő szavazáson való részvételét nem tette lehetővé. A társulás ez évi munkája Zalakarost a Banyavölgyi árok tekintetében érintette, a költségek áthárítása a lakosságra még nem került szóba. A képújságnál az ismétlődés technikai hiba volt, melyet elhárítottak. Az előterjesztések felhelyezéséhez honlap szerkesztőjével kell együtt dolgozni, ő már végzi a munkát, mely december elejére befejeződik – hangzott a további felvetésekre a válasz.

Varsányi Csaba a behiáki villanyhálózat bővítés kapcsán a Futrinka utcai közvilágítás bővítést hiányolta, valamint kifogásolta a fürdő előtti fabódé sort.

Novák Ferenc jelezte: a lámpa-

testek kihelyezését az önkormányzat folyamatosan próbálja megoldani. A fabódék a rendezvények miatt kerültek oda, a törekvés az volt, hogy az elmúlt évi „sátorerdő” helyett egységes látvány fogadja a vendéget.

Szabó Katalin a Kanikai utcai világítás hiányára hívta fel a figyelmet, kifogásolta a háziorvosi szolgálat működését, valamint azt, hogy véleménye szerint az önkormányzat nem támogatja kellően a kinyugdíjasokat. Kifogásolta a térkövel lerakott útszakaszok magas szegélyét is. Utóbbiról a polgármester elmondta: a magasság a műszaki előírásoknak teljesen megfelel, de keresni fogják a lehetőséget a szegély és az út közötti szintkülönbség csökkentésére. Dr. Józsa Zsanett jegyző arról tájékoztatta a felszólalót, hogy az önkormányzat rendelkezik szociális rendelettel a támogatásokat illetően, ám mindig az egyén helyzete dönti el, kit és milyen módon lehet támogatni. Ha bármilyen ilyen jellegű kérdése van a polgároknak, a hivatalba kell befáradni, és a kollégák segítenek az kérelem beadásában.

AZ ELMŰLÁS, A GYÁSZ, A MÉLTÓ EMLÉKEZÉS SZOBRA

A Fájdalmas Szűzanyát is jelképező rózsá is megjelenik azon az alkotáson, melyet november 30-án leplezték le a temetőben. Tislér Zoltán művészi alkotását, azt a faragott szobrot, mely a gyászt, az elmúlást, az emlékezést jelképezi, mecénási segítségével állította fel az önkormányzat a Gyász című, sajátos, a gondos kezelések elenére is már az enyészeté lett alkotás helyén.

A szobrot az alkotóval együtt leleplező és átadó Novák Ferenc polgármester elmondta: a ma inkább csak a jelennek, a pillanatoknak élő ember nehezen fogadja el az elmúlás, a halál gondolatát, sokszor emiatt elutasítja a múltat, az emlékek ápolását is. Múlt-



tunk nélkül azonban gyökeretlenek vagyunk, s erre figyelmeztet e szobor is – mondta a polgármester az avatásra egybegyűltek előtt.

A szobrot Dr. Háda László plébános áldotta meg, a Női Kar pedig rövid műsorral lépett fel a bensőséges ünnepségen.

Napjainkban egyre inkább tért hódítanak a gyógyításban az alternatív gyógy módok. Akad persze, aki csak az orvosokra és az orvosságokra esküszik, ám igen nagy azoknak a táborra, akik legalább terápia kiegészítésként, gyakran pedig kizárólagos terápiaként valamely természetgyógyászati ághoz fordulnak.

Sokak meggyőződése, hogy betegségeink kiváltója, legfőbb oka a lelki terhek cipelése, az állandó stressz, a folyamatos megfelelési kényszer. Ezért a gyógyítás alfája a stressz oldása, a „lélekgyógyászat”. Ennek egyik fajtájáról, a kineziológiáról hallhatunk előadást a minap a művelődési házban az érdeklődők. Varjaskériné Molnár Éva kineziológust, az előadót faggattuk.

– Talán többen nem találkoztak még a kineziológia fogalmával. Mi is ez?

– A kineziológia egy olyan speciális egészségmegőrző és gyógyító rendszer, melynek célja a stresszoldás. A módszer 16 éve van Magyarországon. Alternatív, természetgyógyászati ág, személyiség-, készség- és képesség-fejlesztő módszer, az élet minden területére vonatkozó képességfejlesztést célozza meg. Egy speciális egészségmegőrző, és gyógyító rendszer, melynek célja a stresszoldás. Ma már önálló szakmaként létezik, és sok segítő szakma képviselője (orvosok, pszichológusok, pedagógusok) sajátították el a módszert és használják munkájukban.

Segíthet a kineziológia

HARMONIKUSAN, FÉLELMEK NÉLKÜL

– Ön sem kineziológusként kezdte pályáját, ha jól tudom.

– A főiskolát szociálpedagógus szakon végeztem. Mindig fontosnak éreztem, hogy segítsek másoknak abban, hogy életüket jobbra, eredményesebbé tegyék. Több éve megismerkedtem a módszerrel, mely hatékony segítséget nyújt különféle problémák kezelésében, s jelenleg kapcsolódik a pedagógia munkához is.

– Hogyan ismerte meg a módszert?

– Családon belül tapasztaltam meg jótékony hatását. Sok éve tartó, addig sikertelenül kezelt problémákat oldott meg. E változások hatására éreztem úgy, hogy ezt a módszert meg kell ismernem, meg kell tanulnom.

– Hogy kapcsolódik a pedagógiai munkához?

– Pedagógiai munkában gyakran szembe találjuk magunkat magatartásproblémákkal, viselkedés



zavarokkal, tanulási nehézségekkel, amelyeket hagyományos iskolai keretek között nehezen tudunk megoldani.

– Miben tud hatékonyan segíteni a kineziológia?

– A kineziológia gyors és hatékony segítséget nyújt lelki problémák (magánéleti gondok, munkahelyi nehézségek, önbizalom, önértékelési problémák, pánikbetegség, félelmek, szorongások) esetén. Pszichoszomatikus tünetek, betegségek, így allergia, fekélybetegségek, szem-, és fülproblémák, epilepszia, vérnyomásproblémák, de akár bőrbetegségek, impotencia, frigiditás esetén is.

Mivel a kineziológia hatékony képességfejlesztő módszer, ezért tanulási nehézségek esetén is megfelelő segítséget és megoldást nyújt. (Dislexia, figyelem-, emlékezetproblémák, alulmotiváltság).

A felsorolás korántsem teljes, hiszen a kineziológia eredményes

mindazon problémák esetében is, melyekben pozitív változást kívánunk elérni.

– Gyermekeket is kezelnek e módszerrel?

– Hogyne; a módszer minden korosztály számára ajánlott, és minden olyan probléma esetén hatékony, amiben pozitív változást kívánunk elérni.

– Hogyan történik egy „vizsgálat”?

– Kezelésről és nem vizsgálatról van szó, módszerünk az izomteszt. Azon az élettani reakción alapul, hogy a negatív érzelmek hatására az izmok elgyengülnek. Ennek révén juthatunk információkhoz, azokról a múltbéli eseményekről, melyek feldolgozatlanul, elfojtva negatív hatással vannak jelenbeli életünkre. Okok felderítése után megfelelő kezeléseket jut el a kliens ahhoz, hogy az aktuális problémáinak megoldására képessé váljon.

– Milyen eredményeket várhatunk a kezeléstől?

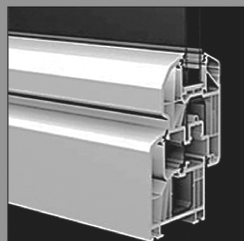
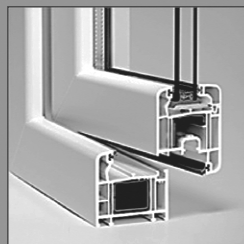
– Új lehetőséget kapunk egy minőségileg jobb, eredményesebb, mindenekelőtt stresszmentesebb élet megélésére. Olyan világot segít megteremteni, melyben harmonikusan, félelmektől, fájdalomtól mentesen élhetünk.

ÚJ TÁBLÁK A VÁRAKOZÓ- HELYEKEN

A képviselő-testület a táblák, feliratok, plakátok elhelyezésének szabályozásáról szóló 8/2010. (V.11.) számú önkormányzati rendeletet módosította.

A kisvonalat üzemeltető vállalkozók kérését figyelembe véve a rendelet módosításra került a közérdekű várakozóhelyet jelző táblára, valamint a kiegészítő táblára vonatkozóan, meghatározva annak formáját, méretét, tartalmát. A módosított rendeletet figyelembe véve így 2013. január 1. napjától az új táblák alkalmazhatóak.

Műanyag nyílászárók gyártása, forgalmazása, könyöklők, árnyékolástechnika



Cégünk 2004 óta foglalkozik műanyag nyílászárók gyártásával. Mivel a nyílászáró csere hosszú távú befektetés, célunk a jó minőségű termékek előállítás, ami közös érdeke vásárlónak és gyártónak egyaránt.

Siegenia alapbiztonsági vasalat, hibásműködés-gátlóval, részszellőztetővel. Alapkitelben 24 mm-es k=1.0 W/m2K üvegezés.

Igény esetén 38 mm-es k=0,7 W/m2K, multifunkciós, fokozottan hő- és napfényvédő üvegezés.

- Ingyenes felmérés.
- Bontás, beépítés, hulladékelszállítás.
- Párkányok.
- Redőnyök, fix és mobil szúnyoghálók.
- KORREKT ÁR, MEGTEKINTHETŐ MINŐSÉG!

Profilkínálatunk: 5 légkamrás Deceuninck Zendow, valamint 6 légkamrás, 3 gumitömítéses Inoutic Prestige!

www.omegaablak.hu

Zalaapáti, Ady u. 15.

Tel.: 06-30-969-6264, 06-30-540-4944 • Fax: 06-83/352-397
e-mail: omegaablak@omegaablak.t-online.hu • brunnerk@t-online.hu





Az 1953. november 25-én lejátszott Anglia–Magyarország mérkőzés emlékére, melyen az Aranycsapat világszenzációt jelentő 6-3 arányú győzelmet aratott, a Magyar Labdarúgó Szövetség november 25-ét a Magyar Labdarúgás Napjává nyilvánította 1993-ban. E nap emlékének tisztelegve, valamint a zalakarosi foci megújulását ünnepeelve a Községi Ház sportdelutánt szervezett.

Magyar Labdarúgás Napja

A sportnapon a focimeccseken kívül a labdarúgással összefüggő ügyességi vetélkedők, sorversenyek kaptak helyet, ahol mintegy nyolcvan kergették a labdát, minden korosztály képviselte magát a rendezvényen. A „hivatalos” küzdelem a tornateremben zaj-

lott, míg a kinti pályákon különböző baráti, családi csapatok rúgták a bőrt megállás nélkül. Jankovics Attila szervező elmondta, hogy egy jól sikerült eseményen vagyunk túl, s bizony a gyerekeket már úgy kellett bezavarni. A vetélkedést egyébként 44-41

arányban óriási küzdelemben a sárga csapat nyerte, de ezen a napon legtöbbet a résztvevők és a labdarúgás nyertek. A szervezők valamennyi csapatot oklevéllel díjaztak, a résztvevők pedig gyümölcs, csoki, üdítő ellátásban is részesültek.

TEKE – REÁLIS ESÉLY AZ ELŐRELÉPÉSRE

Félidejéhez közelednek a Zalakaros környéki települések amatőr tekézői számára kiírt amatőr csapatbajnokság küzdelmei. A több mint 10 éves múltú visszatekintő bajnokságon a tavalyi évhez hasonlóan a kistérség 10 településének 11 csapata gurít.

A Községi Ház szervezésében és Baranyai József vállalkozó (tekepálya tulajdonosa) irányításával Zalaszabar, Zalaújlak, Sávoly, Csapi, Nagyréce I., II., Zalakaros, Nagyrada, Zalakomár, Miháld és Balatonmagyaród csapatai mérik össze tudásukat. Baranyai József elmondta, hogy e bajnokság nagy népszerűségnek örvend, hisz már jóval a bajnokság kezdete előtt nagy volt az érdeklődés, mindenki nagyon várja az őszi végi, téli kikapcsolódást. A sportág népszerűsítésére, valamint a sportbaráti kapcsolatok ápolására, erősítésére megrendezett bajnokság első „félideje” október 8-tól december közepéig tart, míg a folytatásra január közepétől kerül sor. A korábbi évek hagyományait folytatva a csapatbajnokság végén, mely előreláthatóan Húsvét környékére esik, egyéni kupa rendezésére is sor kerül, melynek végén kupadíjazásban részesül a legjobb dobó, taroló és teliző játékos.

Városunk csapata az elmúlt években rendre a középmezőnyben végzett, azonban az idei eredményeket elnézve az idén reális esély mutatkozik az előrelépésre. A Török László, ifj. Koma László, Horváth Ferenc és Vékony Zolt alkotta gárda az eddig lejátszott hét találkozójából hatot megnyert (4-2-re nyert Miháld, Nagyréce II, Nagyrada, Sávoly és Zalaszabar, míg 5-1 arányban Balatonmagyaród csapata ellen) és mindössze egy vereséget jegyzett a tavalyi győztes Zalakomár ellen. Reméljük, a csapat lendülete és sikeressége a bajnokság végéig kitart.

Baranyai József, aki az egész bajnokság „motorja” elmondta, hogy a mérkőzések baráti hangulatban zajlanak, nemcsak a versenyzők szorítanak egymásnak, még szurkolók is szokták kísérni a tekézőket, sok településnek ez az egyetlen kikapcsolódási lehetősége ilyenkor az őszi betakarítási munkák után. Érdeklőségként megemlítette, hogy itt több korosztály versenyez, hisz a Balatonmagyaród csapatában egészen fiatalok (huszonévesek) is találhatók, míg Nagyradában 75 éves bácsika is gurít, úgy is mondhatnánk, hogy generációk találkozóhelye e bajnokság.

Izgalmas bemutatók

VETERÁN- ÉS TUNING AUTÓK RANDEVÚJA



Tuningolt autók, veterán verdák, fékcikorgás, gumifüst, örült sebesség és hajmeresztő autós mutatványok – a Termál út négysávos szakaszán közönségtalálkozót és bemutatót szervezett november 24-én a Pro-Log Autósport Egyesület.

Az eredetileg kétnaposra tervezett, versenyt is magában foglaló rendezvényt az engedélyek hiányában autós bemutatóra „kurtították” a szervezők, a közönség azonban láthatóan így sem csalódott. Verseny- és veterán autókban nem volt hiány, ezeket az érdeklődők közelebből is megcsodálhatták, ahogyan az autók bemutatóit is. Akadt autó, mely örületes tempóban száguldott végig a „pályán”, hatalmas csikorgással kerülve meg a gumikból kirakott akadályt, akadt, melynek nehéz falatnak bizonyult a „keringő”, s bizony a jármű lefűlt. S akadt olyan autó is, mely nemcsak egyszer, hanem egyvégtében legalább háromszor kerülte meg az akadályt, s e bemutatót a közönség óriási tapsal jutalmazta. A bemutatónak különleges atmoszférát adott a már majdnem télies sötétség, és a szalagok mentén toporgó nézősereg „sorfala”. Az estet retro disco koronázta meg.

HERVIS LABDARÚGÓ KUPÁK

A nagypályás fociszezon őszi idényét követően a teremlabdarúgás kerül előtérbe. A korábbi éveknél megfelelően az idén is lesz városunkban Hervis Labdarúgó Kupa.

A Deutsch Szabolcs szervezésben megvalósuló első ilyen eseményre 2012. december 8-án kerül sor, amikor férfi csapatok mérkőzést rendeznek. A győztes csapat elnyeri a Hervis Zalakaros Kupát, a torna I-III. helyezettjei pedig díjazásban részesülnek. Különböző kategóriákban, a „legjobb kapust”, a „legtechnikásabb játékost”, a „gólkirályt” is jutalmazzák.

Természetesen a hölgyek sem maradnak torna nélkül, az ő számukra 2013. január 19-én rendeznek hasonló vetélkedőt. A díjazás a férfiakéhoz hasonló, csak tekintettel arra, hogy itt a szebbik nem versenyez, a legszebb játékos díja is kiosztásra kerül.

A Móra Ferenc Általános Iskola tornatermében megrendezésre kerülő eseményekre a szervezők várják a csapatok jelentkezését és az érdeklődőket.

A könyvtár téli nyitva tartása

2012. szeptember 1-től

Hétfő: 12.00–16.30

Kedd: 12.00–17.00

Szerda: 9.30–10.30

12.00–17.00

Csütörtök: 12.00–17.00

Péntek: 12.00–16.30

Szombat: 9.30–11.30

Felhívás

ADVENTI KÖRNYEZET- SZÉPÍTŐ VERSENY

Zalakaros Város Önkormányzata ez évben is meghirdeti a településen az Adventi Környezetszépítő Versenyt. A verseny kategória független, így azon részt vehetnek magánszemélyek, intézmények, üzletek, vendéglátóhelyek és szállodák.

A versenyben maximum 6 díj kerül kiadásra, egyenként 15.000 Ft/fő összegben.

A képviselő-testület a város díszítésének figyelemmel kísérése, a verseny kiírásában és elbírálásában való közreműködésre ad-hoc bizottságot hozott létre.

A nyertesek a 2013. februári lakossági fórumon vehetik át a jutalmakat.

Aufruf

ADVENTSVERSCHÖNERUNG- WETTBEWERB

Die Stadtverwaltung von Zalakaros schreibt dieses Jahr wieder den Adventsverschönerung-Wettbewerb in der Siedlung aus. Der Wettbewerb ist kategorienunabhängig, Privatpersonen, Institute, Geschäfte, Gaststätte und Hotels können daran teilnehmen.

Sechs Preise werden ausgeteilt, je im Wert von 15.000 HUF.

Die Stadtvertretung hat ein Preisgericht gebildet, dessen Aufgabe ist, das Dekorieren der Stadt zu beobachten und an dem Ausschreiben und Beurteilung des Wettbewerbs mitzuwirken.

Die Mitglieder des Preisgerichts sind:

Die Gewinner können ihren Preis im Februar 2013 an dem Einwohnerforum annehmen.

Betlehem

Örömmel tudatjuk városunk minden kedves lakójával és üdvözlendőjével, hogy a Gránit Gyógyfürdő előtt (fedett) – ez évben is felállításra kerül Betlehem, életnagyságú bábuival!

Hagyományunkhoz híven, az Advent négy szombatján a szentírás lapjairól végigkísérjük Urunk, Jézus Krisztus születésének történetét. Ezen műsoros szabadtéri alkalmakra szeretettel hívunk és várunk mindenkit szombatonként:

December 1-én 18.00-kor,

December 8-án 18.00-kor,

December 15-én 18.00-kor,

December 22-én 18.00-kor.

Szerepelnek: Nagykanizsai Advent kórus és a Négylevelű Fa Cserkészcsapat fiataljai. Minden kedves nézőt, aki megtiszteli a rendezvényünket, könyvvél ajándékozunk meg.

Ezúton mondunk köszönetet mindazon intézményeknek és magánszemélyeknek, aki a Betlehem elkészítésében, felállításában, támogatásával, anyagi hozzájárulásukkal segítségünkre voltak.

Köszönettel:

a készítő és a szereplők

MEGHÍVÓ

A Zalakarosi Női Kar és Vonós Kamaraegyüttes szeretettel meghívja Önt és kedves családját

az Adventi Hangversenyére
2012. december 15. (szombat)
18.45 órakor

a zalakarosi Isteni Irgalmasság Templomába.

Karvezető: Benkőné Gulyás Edit
Zongorán kísér: Kmecs Teodóra

Gordonkán játszik: Tarnainé Rózsa Andrea

A belépés díjtalan.

EINLADUNG ZUM ADVENTSKONZERT
DEN 15. DEZEMBER 2012. UM 18.45 UHR IN DER NEUEN KIRCHE
(„GÖTTLICHE ERBARMUNG“)

KOSTENLOSE TEILNAHME AN DER VERANSTALTUNG

